

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES,  
DU COMMERCE EXTÉRIEUR  
ET DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT**

F. 95 — 73

**Convention pour l'unification de certaines règles en matière d'assistance et de sauvetage maritimes, faite à Bruxelles le 23 septembre 1910. (1) — Dénonciation par le Canada**

Le 22 novembre 1994 a été enregistrée au Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération au Développement de Belgique la notification de dénonciation du Canada à la Convention précitée.

Conformément aux dispositions de l'article 19 de la Convention, la dénonciation produira ses effets à l'égard du Canada le 22 novembre 1995.

(1) Voir le *Moniteur belge* du 14 septembre 1911.

**MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE**

F. 95 — 74

**16 DÉCEMBRE 1994. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 4 juillet 1991 fixant les conditions dans lesquelles l'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité intervient dans le coût des préparations magistrales et produits assimilés**

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 35;

Vu l'arrêté royal du 4 juillet 1991 fixant les conditions dans lesquelles l'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité intervient dans le coût des préparations magistrales et produits assimilés;

Vu les avis émis le 17 juin 1994 par le Conseil technique pharmaceutique institué auprès du Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

Vu l'avis du Service du Contrôle médical du 8 juillet 1994;

Vu l'avis émis le 30 septembre 1994 par la Commission de conventions pharmaciens-organismes assureurs;

Vu l'avis émis le 17 octobre 1994 par le Comité de l'assurance du Service des soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'un fonctionnement efficace de l'Administration de l'Etat nécessite que les dispositions du présent arrêté entrent en vigueur le plus vite possible et que l'application du présent arrêté implique une prompt information des intéressés;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Dans l'annexe I de l'arrêté royal du 4 juillet 1991 fixant les conditions dans lesquelles l'assurance obligatoire contre la maladie et l'invalidité intervient dans le coût des préparations magistrales et produits assimilés, sont apportées les modifications suivantes aux prix des produits mentionnés ci-après :

1<sup>o</sup> au chapitre Ier

Nom des produits	Quantité	Prix
Acide alginique	1	3,30
Acide borique	100	33,00
Acide chlorhydrique dilué	10	2,20
Aescine	0,1	5,20
Aluminium acétylsalicylate	1	4,20
Aluminium chlorure	1	2,30
Amylase	1	39,00
Apomorphine chlorhydrate	0,1	137,00

**MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN,  
BUITENLANDSE HANDEL  
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING**

N. 95 — 73

**Verdrag tot eenmaking van regelen betreffende hulpverlening en redding op zee, gedaan te Brussel op 23 september 1910. (1) — Opzegging door Canada**

Op 22 november 1994 werd bij het Ministerie van Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking van België de kennisgeving van opzegging door Canada van voornoemd Verdrag geregistreerd.

Overeenkomstig de bepalingen van artikel 19 van het Verdrag, treedt de opzegging ten aanzien van Canada in werking op 22 november 1995.

(1) Zie *Belgisch Staatsblad* van 14 september 1911.

**MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG**

N. 95 — 74

**16 DECEMBER 1994. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 4 juli 1991 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering tegemoetkomt in de kosten van de magistrale bereidingen en daarmee gelijkgestelde producten**

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 35;

Gelet op het koninklijk besluit van 4 juli 1991 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering tegemoetkomt in de kosten van magistrale bereidingen en daarmee gelijkgestelde producten;

Gelet op de adviezen uitgebracht op 17 juni 1994 door de Technische farmaceutische raad, ingesteld bij de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op het advies van de Dienst voor geneeskundige controle van 8 juli 1994;

Gelet op het advies, uitgebracht op 30 september 1994 door de Overeenkomstencommissie apothekers-verzekeringsinstellingen;

Gelet op het advies, uitgebracht op 17 oktober 1994 door het Verzekeringscomité van de Dienst voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid het artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat een efficiënte werking van de Rijksadministratie vergt dat de bepalingen van dit besluit zo snel mogelijk in werking treden en dat de toepassing van dit besluit het tijdig informeren van de betrokkenen noodzakelijk maakt;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** In de bijlage I bij het koninklijk besluit van 4 juli 1991 tot vaststelling van de voorwaarden waaronder de verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering tegemoetkoming in de kosten van de magistrale bereidingen en daarmee gelijkgestelde producten, worden de volgende wijzigingen aangebracht aan de prijs van de volgende producten :

Nom des produits	Quantité	Prix
Baméthan	1	67,00
Benzophénylie salicylate	10	32,00
Bêta-naphthol	10	55,00
Bismuth succinate	1	8,90
Calcium formiate	10	33,00
Camphre	10	17,00
Cétylpyridinium chlorure	1	16,00
Chlorhexidine acétate	0,1	1,80
Chondroïtine sulfate	1	32,00
Codéine	0,1	8,90
Codéine chlorhydrate	0,1	9,50
Codéine phosphate	0,1	7,00
Dextropropoxyphène chlorhydrate	0,1	2,80
Dihydralazine sulfate	1	14,50
Eau oxygénée 10 vol.	100	18,00
Ferment lactique lyophilisé	10	62,00
Glutaraldéhyde 25 %	10	47,00
Iodochloroxyquinoléine	1	11,00
Minocycline chlorhydrate	1	253,00
Nortestostéroné	0,01	2,40
Phénétamide	1	9,70
Potassium sulfate	10	9,20
Prednisolone sodium métrasulfobenzoate	0,01	2,50
Quinine chlorhydrate	1	15,00
Sodium carbonate monohydrate	10	13,00
Sodium citrate	10	8,90
Sulfadimidine	10	33,00
Sulfamérazine	10	63,00
Sulfathiazole	10	24,00
Violet de gentiane	1	11,00

## 2° au chapitre II

Nom des produits	Quantité	Prix
Ail : extrait	1	10,50
Ail : teinture	10	33,00
Angélique : teinture	10	37,00
Anis : teinture	10	46,00
Ballote : extrait	1	16,50
Bardane : racine	100	96,00
Bardane : racine pulv.	100	186,00
Belladone : teinture	10	31,00
Camomille : extrait fluide	10	95,00
Caroube, gomme de	10	22,00
Cerises, queues de	100	58,00
Combretum : teinture	10	46,00
Condurango : écorce pulv.	10	15,00
Digitale : teinture	10	142,00
Erysimum : extrait fluide	10	28,00
Grindelia : extrait fluide	10	64,00
Hydrastis : extrait fluide	10	146,00
Ispaghul : semence	100	28,00
Lierre terrestre : extrait fluide	10	87,00
Marron d'Inde : teinture	10	34,00
Myrrhe : teinture	10	51,00
Opium : teinture	10	78,00
Ortosiphon : extrait fluide	10	30,00
Psyllium noir : semence	100	40,00
Ratanhia : teinture	10	40,00
Safran : teinture	10	199,00
Serpolet : extrait fluide	10	27,00
Styrax liquide	10	66,00
Thym : extrait fluide	10	33,00

## 3° au chapitre III

Nom des produits	Quantité	Prix
Alcool camphré	100	23,00
Capsules gélatineuses ou huile de foie de morue 1 g	X	65,00
Eau : blanche	100	16,50
Eau : chaux	100	18,00
Eau : dalibour	100	41,00
Eau : goulard	100	21,00
Eau : hémostatique de Pagliari	100	28,00
Eau : sédative	100	25,00
Huile camphrée	100	59,00
Opium safranée : teinture	10	84,00
Phénosalyl	100	58,00
Sirop : bromoforme composé	100	30,00
Sirop : créosote calcium lactophosphate	100	48,00
Sirop : eucalyptol composé	100	34,00
Sirop : guimauve FN	100	100,00
Sirop : ipéca composé (Dessersartz)	100	34,00
Sirop : morphine	100	31,00
Vinaigre aromatique PB IV	100	32,00

## 4° au chapitre VI

Nom des produits	Quantité	Prix
Anéthol	1	2,50
Anis : esprit	10	21,00
Benzylque alcool	10	14,00
Butylhydroxyanisole	1	27,00
Butylhydroxytoluène	1	13,00
Camomille : esprit	10	36,00
Cannelle : esprit	10	26,00
Carboxypolyméthylène	1	3,20
Citron : alcoolature	10	42,00
Citron : esprit	10	21,00
Citronnelle : esprit	10	20,00
Collodion élastique	10	8,90
Dextrine jaune	1	1,10
Emulgade	10	17,50
Fenouil : esprit	10	20,00
Gomme laque	10	31,00
Graisse de laine	10	3,60
Graisse de laine aqueuse	10	5,30
Lavande : esprit	10	20,00
Menthe : esprit	10	21,00
Myrj	1	2,30
orange : écorce d' : esprit	10	22,00
oranger : fleur d' : esprit	10	31,00
potassium sorbate	1	2,70
squalène	1	7,40
texapon	1	0,60
tilleul : eau	100	63,00
vaseline blanche	10	2,10
vulnéraire : esprit	10	18,50

## 1° in hoofdstuk I

Benaming der produkten	Hoeveelheid	Prijs
Aescine	0,1	5,20
Alginezuur	1	3,30
Aluminiumacetylsalicylaat	1	4,20
Aluminiumchloride	1	2,30
Amylase	1	39,00
Apomorfinehydrochloride	0,1	137,00
Bamethan	1	67,00
Benzofenylsalicylaat	10	32,00
Beta-naftol	10	55,00
Bismutsuccinaat	1	8,90
Boorzuur	100	33,00
Calciumformiaat	10	33,00
Cetylpyridiniumchloride	1	16,00
Chloorhexidineacetaat	0,1	1,80
Chondroitinesulfaat	1	32,00

Benaming der produkten	Hoeveelheid	Prijs
Codeïne	0,1	8,90
Codeïnefosfaat	0,1	7,00
Codeïnehydrochloride	0,1	9,50
Dextromethorfanhydrobromide	0,1	2,80
Dihydralazinesulfaat	1	14,50
Fenetamide	1	9,70
Gentiaanviolet	1	11,00
Glutaraldehyde 25 %	10	47,00
Jodiumchloroxiquinoleïne	1	11,00
Kaliumsulfaat	10	9,20
Kamfer	10	17,00
Kininehydrochloride	1	15,00
Melkzuurferment gelyofiliseerd	10	62,00
Minocyclinehydrochloride	1	253,00
Natriumcarbonaat monohydraat	10	13,00
Natriumcitraat	10	8,90
Nortestosteron	0,01	2,40
Prednisolon natriummetasulfobenzoaat	0,01	2,50
Sulfamidine	10	33,00
Sulfamerazine	10	63,00
Sulfathiazol	10	24,00
Waterstofperoxide 10 vol.	100	18,00
Zoutzuur verdund	10	2,20

## 2° in hoofdstuk II

Benaming der produkten	Hoeveelheid	Prijs
Aesculus hippocastanum : tinktuur	10	34,00
Alium sativum (look) : extract	1	10,50
Alium sativum (look) : tinktuur	10	33,00
Angelica (engel) : tinktuur	10	37,00
Anisum (anys) : tinktuur	10	46,00
Ballota : extract	1	16,50
Bardana (kliswortel) : wortel	100	96,00
Bardana (kliswortel) : wortel, poeder	100	186,00
Belladonna : tinktuur	10	31,00
Ceratonia (johannesbroodmeel)	10	22,00
Chamomilla (kamille) : extract vloeibaar	10	95,00
Combretum : tinktuur	10	46,00
Condurango : bast, poeder	10	15,00
Crocus (saffraan) : tinktuur	10	199,00
Digitalis : tinktuur	10	142,00
Erysimum (steenraket) : extract vloeibaar	10	28,00
Grindelia : extract vloeibaar	10	64,00
Hedera terr. (aardveil) : extract vloeibaar	10	67
Hydrastis : extract vloeibaar	10	146,00
Ispaghula : zaad	100	28,00
Kriekestaartjes	100	58,00
Myrrha : tinktuur	10	51,00
Opium : tinktuur	10	78,00
Ortosiphon : extract vloeibaar	10	30,00
Psyllium zwart : zaad	100	40,00
Ratanhia : tinktuur	10	40,00
Styrax vloeibaar	10	66,00
Thymus (tijm) : extract vloeibaar	10	33,00
Thymus serpyllum : extract vloeibaar	10	27,00

## 3° in hoofdstuk III

Benaming der produkten	Hoeveelheid	Prijs
Azijn aromatische BF IV	100	32,00
Capsules gelatine parels : levertraan 1 g	X	65,00
Fenosalyl	100	58,00
Kamferspiritus	100	23,00
Olie : kamfer	100	59,00
Opium met saffraan : tinktuur	10	84,00
Siroop : bromoform samengestelde	100	30,00
Siroop : eucalyptol samengestelde	100	34,00
Siroop : heemstwortel NF	100	100,00
Siroop : ipeca samengestelde (dessersartz)	100	34,00
Siroop : kreosootcalciumlactofosfaat	100	48,00

Benaming der produkten	Hoeveelheid	Prijs
Siroop : morfine	100	31,00
Water : dalibour	100	41,00
Water : goulard	100	21,00
Water : kalk	100	18,00
Water : pagliaria (bloedstelpend)	100	28,00
Water : pijnstillend	100	25,00
Water : wit	100	16,50

## 4° in hoofdstuk VI

Benaming der produkten	Hoeveelheid	Prijs
Anethol	1	2,50
Anisum (anijs) : spiritus	10	21,00
Aurantii cortex (oranjeschil) : spiritus	10	22,00
Aurantii flos (oranjebloesem) : spiritus	10	31,00
Benzylalkohol	10	14,00
Butylhydroxianisol	1	27,00
Butylhydroxitolueen	1	13,00
Carboxipolymethyleen	1	3,20
Chamomilla : spiritus	10	36,00
Cinnamomum (kaneel) : spiritus	10	26,00
Citroen : spiritus	10	21,00
Citronelle : spiritus	10	20,00
Citroenalkoholatuur	10	42,00
Collodium met ricinus	10	8,90
Dextrinegeel	1	1,10
Emulgade	10	17,50
Foeniculum (venkel) : spiritus	10	20,00
Gornlak	10	31,00
Kaliumsorbaat	1	2,70
Lavandula : spiritus	10	20,00
Mentha (munt) : spiritus	10	21,00
Myrj	1	2,30
Squaleen	1	7,40
Texapon	1	0,80
Tillia (linde) : water	100	63,00
Vaseline witte	10	2,10
Wolvet	10	3,60
Wolvet waterhoudend	10	5,30
Wondhelende : spiritus	10	18,50

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du mois qui suit l'expiration d'un délai de dix jours prenant cours le jour suivant sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 3. Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 16 décembre 1994.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales,  
Mme M. DE GALAN

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de maand die volgt op het verstrijken van een termijn van tien dagen die ingaat de dag na zijn bekendmaking in het *Belgisch Staatsblad*.

Art. 3. Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 16 december 1994.

ALBERT

Van Koningswege :  
De Minister van Sociale Zaken,  
Mevr. M. DE GALAN

F. 95 — 75

[C. — 22553]

27 DECEMBRE 1994. — Arrêté royal fixant la base de calcul de l'intervention de l'assurance pour certaines prestations des praticiens de l'art dentaire

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 50, § 11, alinéa 3;

Vu l'avis émis le 19 décembre 1994 par le Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité;

N. 95 — 75

[C — 22553]

27 DECEMBER 1994. — Koninklijk besluit tot vaststelling van de grondslag voor de berekening van de verzekeringstegemoetkoming voor sommige verstrekkingen van de tandheelkundigen

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 50, § 11, 3e lid;

Gelet op het advies van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering uitgebracht op 19 december 1994;